

## Православное Рождество - сияние надежды среди холодной зимы | Noël orthodoxe - un éclat d'espoir dans un hiver froid

Author: Лейла Бабаева, [Берн-Цюрих-Женева](#) , 06.01.2022.



© Храм Святой Троицы, Берн / [russischekirchebern.ch](http://russischekirchebern.ch)

Православные христиане готовятся отметить праздник – Рождество Христово. Это - сказка среди зимы, отголосок чудесного события, произошедшего более двух тысяч

лет назад в Палестине.

Les chrétiens orthodoxes se préparent à célébrer la Nativité du Christ. C'est un conte de fées au milieu de l'hiver, un/ écho d'un événement miraculeux qui a eu lieu il y a plus de deux mille ans en Palestine.

Noël orthodoxe – un éclat d'espoir dans un hiver froid

Радость о рожденном Спасителе мира согревает сердца верующих зимней порой в наши дни также, как это было на заре Христовой эры. В православной церкви атмосфера Рождественских служб и вовсе особенная. Таинственно поблескивают иконы в старинных окладах, тепло горят восковые свечи, паникадила освещают центр храма. Звучит стройное хоровое пение, рождественские молитвы: «Христос рождается, славите. Христос с Небес, срящите. Христос на земли, возноситеся. Пойте Господеви, вся земля, и веселием воспойте, людие, яко прославися». (рус.: «Христос рождается – славьте! Христос с небес – встречайте! Христос на земле – воспряньте! Пой Господу вся земля и с радостью воспойте люди, ибо Он прославился!»)



© Румынская православная церковь святого Антония Великого, Санкт-Галлен / biserica-stgallen.ch

К сожалению, второй год подряд рождественские службы омрачены пандемией. Не исключение и Швейцария, где действуют ограничения на посещение служб, поведение в церкви, в некоторых случаях необходима предварительная запись и пр. Однако, как и более двух тысяч лет, раздастся победоносный глас в каждом храме: «Рождество Твое, Христе Боже наш, возсия мирови свет разума...» (рус.: «Рождество Твое, Христе Боже наш, озарило мир светом знания»), «Дева днесь Пресущественнаго рождает, и земля вертеп Неприступному приносит...» (рус.: «Дева

в сей день Сверхсущественного рождает, и земля пещеру Непрístupному приносит»).



© Храм Воскресения Христова, Цюрих / pravoslavie.ch

Православные сербы, румыны, греки, россияне, украинцы, белорусы, копты украшают к празднику свои храмы: праздничные богослужения пройдут в румынском православном приходе святых Георгия и Маврикия (кантон Вале), в румынской православной церкви святого Антония Великого (Санкт-Галлен), в православных приходах Тичино, православной церкви Святой Торицы и святого Нектария Эгинского (кантон Невшатель), в Крестовоздвиженском соборе Женевы, в храме Воскресения Христова (Цюрих), в люцернском и лозаннском приходах сербской православной церкви, храме Святой Троицы (Берн, Русская Православная Церковь Заграницей) и многих других.

Возвращаясь к действующим ограничениям, напоминаем, что Наша Газета [писала](#) об ужесточении мер, которые будут действовать, по крайней мере, до 24 января. Также информацию конкретно для прихожан можно найти на сайтах многих церквей, например, [здесь](#). В разных уголках Швейцарии пройдут службы в эти праздничные дни – не только в вышеперечисленных православных церквях, но и во многих других, список которых опубликован на этом [сайте](#).

Рождество – это еще одна возможность для каждого из нас вспомнить о «малых мира сего»: протянуть руку помощи страждущим, поддержать болящих, одарить нуждающихся, подать совет сомневающимся. Среди холодной зимы подарить лучик радости, рассеять невзгоды, печаль, мрачные прогнозы, сеять вечное и доброе вопреки всему. Как сказал в своей проповеди настоятель бернского храма Святой Троицы Иоанн Чурин, о котором Наша Газета уже [писала](#): «В вечность может войти только то, что принесло плод любви. Если человек богат умом, сердцем, материальным достоянием, если все, что у него есть, он употребит на то, чтобы одних просветить, других утешить, третьих накормить – каждому всеять в душу хоть зернышко радости, надежды, благодарности, любви, тепла, то, когда он умрет, за ним пойдет в вечность богатая жатва, которая приносит плод в вечности».

[Женева](#)

[памятники культуры](#)

[достопримечательности швейцарии](#)

Статьи по теме

[Гштаад заблестит на Русское Рождество](#)

[10 января – русские рождественские вечера по всей Швейцарии!](#)

[Выставка икон «Ерпханіе»: мост через два Рождества](#)  
[Двойное Рождество в Швейцарии: для обеспеченных и бедных](#)  
[Швейцарские копты отпраздновали Рождество](#)

---

**Source URL:**

<https://www.nashagazeta.ch/news/la-vie-en-suisse/pravoslavnoe-rozhdestvo-siyanie-nadezhdy-sredi-holodnoy-zimy>